

بِزَن سَاتِي بِهِ حَمَاسَةٌ نَگَاهِی



دکتر دینا محسنی

بنیاد اندیشه
تأسیس ۱۳۹۴



حکایت

حمسه‌سرایی رسم دیرینه سخنپردازان سرزمین ما بوده است که بر علاوه نقش تاریخی و اسطوره‌ای؛ انگیزه دهنده حراست از میهن و ملت ما است.

فردوسي از شاعران تأثیرگذار بر نسل های بعد از خود بوده است. شماری از شاعران و نویسندها که بعد از فردوسی کوشیده اند تا اثری حماسی یا فریبیند که در برخی از آثار ادبی شخصیت ها، صحنه ها و موضوع ها و...، چنان بر صحنه ها، شخصیت ها و موضوع های شاهنامه نزدیک می شوند که شایانه نوعی تأثیرگذاری را در ذهن متبار می کند.

رویداد تاریخی حمامه‌زا (۳۳۰ ق.م)، حمله اسکندر به هرات باستان و مقاومت دلیری ساتی برزن‌ها از مرز و بوم مردم آزاده‌خواه خویش در برابر دشمن برآن شد تا پس از مقطع‌های زمان در سده بیست و یک شاعر کنجدکاو و موفق دکتر عبدالغفور آرزو، به سرایش حمامه ساتی برزن دست یازد. در این مقاله به روش کتابخانه‌ای به بررسی و تحلیل حمامه ساتی برزن پرداخته شده است.

کلید واژه‌ها: ساتی برزن، نماد، آرایه‌های ادبی.

مقدمة

افغانستان تاریخی مرکز و محور زاینده ادبیات حماسی است، این ویژگی با جغرافیای سیاسی افغانستان ارتباط ناگیستی دارد. افغانستان که قلب آسیا است، مردمان آزاده آن همواره در سیر تاریخ با مجاوزین رنگارانگ جنگیده اند تا از استقلال، عزت و آزادی دفاع کنند. مبارزه با اسکندر مقدونی (۳۳۰ ق.م)، یکی از این تجاوزهای خونین بر این خطه حماسه‌آفرین است. اسکندر با حمله به افغانستان، بر خلاف انتظار، با مقاومت سر سختانه مردم روبه روی شود و به مدت چهار سال در تسخیر افغانستان می‌کوشد و سرانجام تاب و توان از اردوی او سلب می‌شود با گرفتن سپاه تزدهم از یونان، به هندوستان در (۳۲۷ ق.م) لشکر می‌کشد.



به نام خداوند جان و خرد

حماسه ساتی برزن را با نام خداوند خرد بخشای مزین می‌سازد که نکته‌ای بدیع، ممزوج و با ظرافت است.

مبارزه با تهاجم اسکندر، واقعیتی تاریخی است. شاعر برای آن که بین

تاریخ و مفاهیم اساطیری مرز ظرفی را کشیده باشد، «بهین نامه باستان» را می‌گشاید و به جای دهقان بر نبسته‌های دو مرخ بزرگ کشور یعنی

غلام محمد غبار و عبدالحق حبیبی اشارت می‌کند:

گشایم بهین نامه باستان

که اسطوره پرور بود داستان

سرایم سرومدی حماسی سرشت

غبار و حبیبی بدینسان نوشت

به مرز هری تاسکندر رسید

خروش از هری تا به خیر رسید

سپس شاعر شخصیت قهرمان این حماسه با شکوه را چنین معرفی

می‌کند:

من

سپهبدار و سردار پرثا و پیر
ستبرینه بازو جوان دلیر
به شمشیر بران چنان داد بوس
که شد چرخ گردنه چون آینوس
سپس تکیه بر نیزه خوبیش داد
زمرد نگینی به درویش داد
به نام اهورا سخن ساز کرد
به آین زردشت آغاز کرد
به گفتار و کردار و پنار نیک
سزاوار پیمان و پیکار نیک
به آین جنگاوران دم زند
سپاه ستم پیشه بر هم زند
من من منم «ساتی برزن» منم
ستیزندہ با دیو شمن منم
دلیری بود فرو فرهنگ من
زمیهن دفاع کردن آهنگ من

این شناسنامه ساتی برزن است که شاعر دقیقه‌شناس با کمال ایجاز آن را به تصویر کشیده است:

۱. ساتی برزن، سخن را به نام اهورا آغاز می‌کند؛ یعنی باور و فراست توحیدی دارد.

۲. سپهبدار جوان و پیر است؛ یعنی پایگاه مردمی دارد.

۳. بوسیدن شمشیر نشانه‌ای از شجاعت و رمزی از آداب پهلوانی است.

۴. شجاعت همیشه با سخاوت تؤمن است و بخشیدن نگین زمرد به درویش نمایه از این حقیقت خدشه‌نپذیر است.

۵. دفاع از زادگاه و آزادی اساس فرهنگی دارد. ساتی برزن با چنین فرو فرهنگی پا به عرصه میدان می‌گذارد.

۶. شعار سه گانه اخلاقی دین زردشت «پنار نیک، گفتار نیک و کردار نیک» از جمله تعالیم او است. زردشت آن چنان تأکید بدان می‌کند که هرگونه علم و قانونی باید از اخلاق حسن سرچشمه گرفته و از آن جدا نباشد.

همین گونه ساتی برزن با چنین سلوک و اخلاق وارد کارزار می‌شود. ساتی، نبرد چریکی را آغاز می‌کند. او که مردی خردور از است، در صفح نخست رزم می‌ایستد و همه مردم بر دورش حلقه میزند و به تدبیر ساتی برزن از میهن و آزادگی دفاع می‌کنند. نبرد چریکی، نشانه‌ای از درایت نظامی ساتی برزن است:

نبرد چریکی چو آغاز شد
به تدبیر ساتی گره باز شد

واژه چریک شناسنامه امروزین دارد. شاعر برای ملموس کردن چگونگی مبارزه، به اجراء واژه چریک را وارد کرده است و گر نه شاعر در جای دیگر از این منظومه به جای جنگ چریکی اصطلاح «جنگ و گریز» را به کار می‌برد که معادل زیبایی است برای نبرد چریکی:

بگویر سپهبدار جنگ و گریز
که پایان جنگ است اوج ستیز

می‌کند.

پس از جنگ خونین و خونین سخت
کنون نیزه را کرد باید درخت

فراموش نباید کرد که نه تنها این بیت، دشواری جنگ را می‌نمایاند؛
بلکه تبدیل کردن نیزه به درخت، خود یک رسالت است. یعنی بازسازی
پس از جنگ کمتر از سختی جنگ نیست.
مصراع «سر» سرکشان را فکندم به خاک»، نمایانگر لحظه اسارت و
زیبونی است و «زبانش برآشفته شمشیر شد» یا «زبانش شر گشت و
شمشیر شد» نشان دهنده خشم بر افروخته است.

در کثار موسیقی درونی منظومه، هماهنگی کلمات و ترکیبات و طبیعت
خاص آرایش واج‌ها، چند نوع از جناس را نیز در منظومه حماسی می‌توان
دید که محلّ بیان حماسی نیست، چون:

بند و پند (جناس خطی):

به ناگه به یک ضربه بگستت بند
و با نوک خنجر چنین داد پند

بهی و نهی:

که سر بر کمتد سکندر نهی
نبینند سپاه توروز بهی

تیر و تبر:

نداند که ساتی بود چون سپر
نترسد ز باران تیر و تبر

جناس مصراع در این بیت‌ها:

بروای اسیر ای پریشیده مرد
که ذنیبا نیزد به یک آه سرد

یا:

پلنگان یونانی تیز چنگ
چنان حلقه را بر ترسانند تنگ

در بیت دیگر واژه برزن به دو معنا به کار رفته است که جناس تمام را
می‌سازد:

هری زادگان «ساتی برزن» شدند
سپهبدار هر کوی و برزن شدند

کارزار و کارزار:

بگو بر ترزنتس و هوخیار
شود کارشان زار در کارزار

نوشت و سرنوشت:

وقارن فرورفتہ در سرنوشت
و ساتی قلم بر گرفت و نوشت

ساختمانی دستوری از جمله صفت و موصوف بر فخامت بیان افزوده
است: ستبرینه بازو، زمرد نگین، تیز چنگ، درخشش خورشید، برند
شمشیر، پریشان سوال، برآشفته شمشیر، ستنیزنده شیر....

آشنازدایی در کاربرد اعداد از تناسب‌های دیگر این منظومه حماسی
است:

دو ده تن:

دو ده تن به دورش چو پرواhe بود

این منظومه حماسی مؤجز با بیان فصیح، گیرا و شیرین آفریده شده
است. شاعر که از ادب و فرهنگ اصیل قدیم اندوخته‌های فراوان دارد
و با چگونگی بیان حماسی آگاهی ژرف، میدان‌های رزم و صحنه‌های
بزم را خیلی عالی می‌آراید، که گویا معركه‌آرای «حماسه ساتی برزن»،
حکیم ابوالقاسم فردوسی است؛ چون حضور شخصیت‌های اساطیری و
واژه‌های کهن فارسی مانند: اهورا، آذرگشیپ، کاووس، کی، سپیتمنش،
گیو، پشنگ، پشیو، درنگ، فروهشت، فرهایزدی، کنداور، گوشت،
دشخوار، هژبر، ناورد، اوژن، تدلر، سپهبدار، نیوش، زند، پازند، اوستا،
جهان پهلوان، همقان وغیره بیانگر این داوری است.

در این حماسه معاییر ادبی همراه با مسائل فرهنگی، اجتماعی و ملی
به خوبی مشهود است. شاعر بنابر داشتن طبع ظریف و کمال هنرمندی
چنان در پرداخت آرایه‌ها و انتخاب واژه‌های مناسب به مطلب و موضوع

داد سخن می‌دهد، که خواننده هرگز گذر زمان را احساس نمی‌کند.

یکی از ویژگی‌های این منظومه حماسی آرایه‌های ادبی است. آمیزش
آرایه‌های ادبی با بافت حماسی این منظومه به گونه‌ای است که از چشم
سخن‌شناسان با ظرافت تمام، پوشیده می‌ماند. برای این‌که این ادعای

بی‌استناد نماند، به برخی از این ظرافت‌های بیانی اشاره می‌شود:

۱. واج آرایی با حرف «گ»:

ومردان جنگنده تیز چنگ
ز هرسو پریدند چونان پانگ

*

پیامش بزرگی و آزادگی است
و آزادگی گوهر زندگی است

*

نیسم نشانی ز گودرز و گیو
ز گردآفرید و پشنگ و پشیو

به گزگرانم دهد نام و ننگ
به میدان آزادگی آب و رنگ

۲. واج آرایی با حرف «ه» و «ک»:

دریغا مهین میهن مهتران
کهین گشته از کینه کهتران

۳. واج آرایی با حرف «ی»:

فروهشته با فرهایزدی
که بادا بری از بدی و ددی

۴. واج آرایی با حرف «ش»:

سکندر برآشفته بود و خموش
که چاوش دشمن شد اندر خوش

*

این واج آرایی چنان با فضای شعر هماهنگی دارد که بالندک تأمل
می‌توان از صدای واج‌ها به چگونگی حادثه مصوّر پی برد: مصراع «و
مردان جنگنده تیز چنگ»، حالت حمله و تهاجم را به زیبایی ملموس

دوسی کس:

دوسی کس فرود آمد از می فروش
عبارت‌ها و ترکیب‌هایی که در این حماسه به کار رفته‌اند وزین‌اند؛
چون تیز چنگ، پلنگی‌تیخو، آینه‌پوش، چکاچاک خنجر، شیرگیر،
پلنگی‌تیغ، گردون‌نورد، مرگ خاکستری، جشن دشمن‌کشان، جگر آور،
شراب حماسی وغیره.

برخی از این ترکیب‌ها نشان‌دهنده انس شاعر با آثار گرانبهای فارسی
دری است، چون: جگر آور
«حسنک وزیر رامادری بود سخت جگر آور» (تاریخ بیهقی)

جشن دشمن‌کشان:

این ترکیب یادآور «جشن گوسبند کشان» رودکی است که شاعر در
کتاب «شادزی، ص ۹۴» بدان پرداخته است:
باد بر تو مبارک و خشنان
جشن نوروز و گوسبند کشان

البته «جشن دشمن‌کشان» با فضای حماسی متن چنان متناسب است
که به یقین این ترکیب ابداع عبدالغفور آرزو است.
با توجه به سوختن ساتی برزن و یاران آزاده‌اش و تداعی ققنوس در ذهن
شاعر:

وساتی چو ققنوس آتش سرود
بلندای امواج سرکش سرود

«مرگ خاکستری» زیباتر از آن است که بدان اشارت کنم، همچنین
ترکیب «تاریخ آینه پوش»، که خود کتابی مفصل است.
در سطح تشبیه، عبارات اضافه تشبیه‌ی چون شیر اوژن، شهر توفنده،
سپاه ستیزند، درخششده خورشید، سد ایمان، پلنگی‌تیغ، ناز پری،
خشم بیر و غیره زیبایی‌های بیان حماسی را بیشتر می‌کند. این زیبایی را
در صنعت مراعات‌النظیر نیز می‌توان دید:

دو ده روز بودم اسیر و زیبون
سر و دست و پایم پر از زخم و خون
سر و دست و پایم به زنجیر بود

امید من از زندگی سیر بود

در سطح آرایه‌های ادبی آوردن استعاره‌هایی چون دشنه، قلم، درخت،
خورشید، ققنوس جالب توجه است. برخی از این استعاره‌ها به عنوان
رمزو نماد به کار رفته است.

اگر بخواهیم برخی از صنایع ادبی را بر شماریم، چنین فهرستی را
می‌توان ارائه کرد:
کنایه:

به مستی تهی خرقه کردن نکوست

وساتی سرافرازی آبروست

تهی خرقه کردن کنایه از جان باختن است.

گره از جین سکندر پرید

چو سر زنده مردان رزم‌نده دید

گره از «جبین پریلدن» کنایه از حالت رضایت و زایل شدن خشم است.

سپس از اسارت سخن ساز کرد

به تدبیر ناخن گره باز کرد

بنیاد اندیشه

تأسیس ۴

نخست: اسارت قارن

قارن به دست اسکندر اسیر می‌شود و چون اسارت ش به خاطر آزادگی و
حفظ استقلال وطن است، هرگز از مرگ نمی‌هراسد و در آستانه مرگ با
شجاعت و دلاوری می‌خروشد:

برواز دیاری هری زادگان

با چنین خطابی اسکندر را با همهٔ غرور و تکبر بر آشفته می‌سازد:
اسکندر بر آشفت و گفت ای اسیر

نلانی سکندر بود شیر گیر؟

سر سرکشان را فکتم به خاک

مرا از هری زادگان‌ت چه باک

سکوت سکندر و خشم اسیر

فضا را شگفتی دهد ناگزیر

الخ

دوم: اسارت یونانی

اسیر یونانی بر خلاف قارن از مرگ می‌هراسد و در برابر ساتی برزن ابراز
ذلت و زیوبنی می‌کند:

اسیر فرنگی چنان باخت رنگ
که گویا ورا مرگ کوبد به سنگ

شاعر با این شگرد شاعرانه مفهوم مقدس آزادگی را ملموس می‌سازد.
آزادگان در راه آزادی و استقلال سر می‌دهند و سنگ بر دشمن نمی‌دهند:

ترسند از مرگ آزادگان

چنین اند آری هری زادگان

پیام هری زاده آزادگیست

وسوگند آزاده آزادگیست

پیامش بزرگی و آزادگیست

و آزادگی گوهر زندگیست

وساتی و یاران آزاده اش

و آزادگان هری زاده اش

در این خطه گر پا نهاد دیو و دد

به زندان ذلت افتاد تا ابد

چنین ایاتی را باید با آب طلا نوشت. زیباتر از این آزادگی را نمی‌توان تصویر و ترسیم کرد. همهٔ فرزندان این مرز و بوم باید این ایات را «ورد شباهن و درس سحرگاه» بسازند.

بله! قهرمان در حماسه باید ملی و مردمی باشد.

در این حماسه، ساتی برزن پهلوانی آزاده و آزادی خواه است. زن و مرد، پیر و جوان او را دوست می‌دارند. شعار ساتی برزن عشق به خدا، عشق به وطن و عشق به انسان است. با چنین عشقی در (۳۳۱ق.م) با اسکندر و سپاه یونانیان مردانه می‌جنگد و سر انجام توسط سپاهیان اسکندر کشته می‌شود. (۲۲۸ق.م)

چو آشیشان دهاوند شد

وساتی در این حلقه در بند شد

به آتش سپردن جسم و روان

که شد خیره چشم زمین و زمان

به آهنگ ققنوس آتش خروش

چه گوییم ز میخانه «می فروش»

جنگاوری و بهادری

یکی دیگر از مشخصه‌های حماسه، جنگاوری و بهادری است.

شاعر با قدرت تمام به این مشخصه پرداخته است:

ز هر سو عقابان گردون نور

به انبوه دشمن چنان حمله کرد

که دشمن سراسیمه شد در حصار

وساتی شد آینه افتخار

آنگیزه نبرد در حماسه، همواره نقش اساسی دارد. ساتی برزن برای حفظ سرزمینش از نفوذ بیگانه برای آرمان بزرگ آزادی، دادخواهی و دادستانی می‌کند و از سپردن جان برای دفاع از نوامیس ملی هراسی ندارد. آزادگان «می فروش» مرگ خونین در راه میهن را بر زندگی ذلتبار ترجیح می‌نهند و چون ققنوس می‌سوزند و خاکستر می‌شوند تا فارن و قارن‌ها

سنت آزاده زیستن را ادامه دهند:
وساتی درفشی است بر دوش من
و آزادگی گشته چاوش من
شاعر با مهارت هنری چون نقاش هنرمند و طریف با واژگان و مفاهیم
والا آفرینشگری می‌کند. در این منظومة زیبا، صحنه‌های حماسی به
گونه‌ای تصویر پردازی و گویا شده است که خواننده می‌تواند به راحتی
رخدادها را تجسم کند:
به گرز گراینم دهد نام و ننگ
به میدان آزادگی آب و رنگ
زیونانیان پلنگینه خو
ستانم به گرز گران آبرو
وساتی درفشی است بر دوش من
و آزادگی گشته چاوش من
زیگانگان پاک سازم هری
نمی‌ترسم از مرگ خاکستری
چنین گفت تاریخ آینه پوش
زیاران آزاده «می فروش»

حضور زنان مبارز و سخنور

زن و عشق در این منظومه حماسی با پاکی و ظرافت همراه است. عشق پاک مظہری از عالم قدس است. در این حماسه عشق میان ساتی بزن و همسرش آفتاب و قارن و همسرش نوش آفرین تمثیل شده است

بنام به نام تو تارست خیز
به سنگ سرایم سرو دستیز
ز خشم دلیران بود خامه ام
خروشنده امواج شهناهه ام
جهان پهلوانان تو جان منی
تو جان منی و جهان منی
به جان تو جان فرزند من

بیاسود و به شد چوز خم تش
به پازند وزند است سوگند من

الخ

بزم در حماسه باید با اویزگی های بیانی رزم آراسته شود و شاعر به حق در این زمینه به توفیقی والا دست یافته است.

از جهت دیگر چنین ایاتی بیانگر نقش زنان در کنار مردان است. زنان با رزمندگی، برای به دست آوردن آرمان های بزرگ، در کنار مردان مبارزه می کنند. شاید از جهتی نقش زنان نسبت به مردان در این اثر درخشش نده تر باشد؛ زیرا زنان نه تنها چون مردان در میدان کارزار شمشیر می زنند، بل با سرایش سرودهای حماسی (شاهنامه) روحیه و انگیزه دلاوری و اعتماد به نفس رابه مردان می بخشنند. «سرور روان» سخنگوی ساتی بزن است:

هو تار و انبوه جنگل مهیب
وساتی به یک باره بربزد نهیب
نینیم نشانی زگور دز و گیتو
ز گرد آفرید و پشنگ و پشتیو
سمندخت و بربزو و بهمن کجاست؟
ز رافشان و مایار و هومن کجاست؟
به آزادگی جان سپردند جان!
به آهستگی گفت «سرور روان»

به بیان دیگر، حضور آفتاب، نوش آفرین، سمندخت، زرافشان و سرو روان بیانگر اندیشه و نگاه شاعر نسبت به کارکرد اجتماعی زنان است. آری! نام همسر ساتی بزن «آفتاب» است. گزینش چنین نامی، نشان از پیام روشن شاعر برای آیندگان است. تکرار واژه خورشید (آفتاب) در این منظومه دلیلی است بر چنین ادعایی:

درختان آزادگی آب و تاب
رباید ز آینه آفتاب

که شد خیره خورشید جنگ آزمون
زمین و زمان بود و سیلا بخون

سرایم به آهنگ جانکاه درد
در خشنده خورشید من باز گرد

درخششندۀ خورشید من گوش گیر
و امشب چنانم در آغوش گیر

چوشد زاده فرزند دلیندمان
درخششندۀ خورشید پیوندمان

دریغا کنون سد قارن خراب
بود در هریوای چون آفتاب

آفتاب «خورشید» نیز یکی از نمادهای مهم روشی است.
در ادبیات فارسی ترکیباتی نظری «چشمۀ آفتاب» و «چشمۀ خورشید» به
کار رفته است.

«چون اسکندر به سرزمین هند می‌رسد و از شگفتی‌های آن سامان
جویا می‌شود، مردم با او از دریابی سخن می‌گویند که آفتاب شامگاهان
در آن فرو می‌رود:

یکی آنکه است ز آن روی شهر
کز آن آب کش راندیدیم بهر
چو خورشید آبان بدان جارسد
بر آن ژرف دریا شود ناپدید»

ارتباط خامه و خورشید از رازهای نهفته این منظومه است. شمشیر
شررا فشان و قلم روشنگر است. بنابراین، حرف اصلی و اساسی شاعر در
این منظومه همانا بیت آغازین است:

برآنم که از دشنه سازم قلم
گذارم به شهر هریوقدم

این اندیشه و فهم در نیزه ساختن درخت چون بهار سبز می‌شود:
پس از جنگ خونین و خونین و سخت
کنون نیزه را کرد باید درخت
واژه برجسته این بیت «درخت» است که نماد مبارزه مردم دادخواه در
برابر ظلم و شقاوت است و نیز رمز عدالت‌خواهی، آزادی، آزادمنشی و
مظہر روح و فکر همه افراد ملت است. رمز جاودانگی است.
فردوسی بزرگ نیز در شاهنامه وزین خود از ۵۷۰ درخت یاد آورشده
است چون:

خرد در جهان خود درخت و فاست
وز او بار جستن دل پادشاهست
و یا:

همی گفت کز داور روزگار
درختی نو آمد جهان را به بار
شاعر در این حماسه‌اش درخت را نماد زندگی، عدالت، راستی، دانش
و سلامت فرهنگی جامعه می‌داند.

یعنی حماسه‌آفريان با شکست اسکندر، خشم و خشونت جنگ را
تبديل به شخم و بدرا فشانی می‌کنند. نیزه ساختن درخت، نمادی از چنین
پیامی است.

فراموش نباید کرد که شاعر رنداهه از دولتمردان می‌خواهد تا سعادت
و سرسبزی جامعه را در سد مازی بیینند. و اپسین ایات این پردازش



را در تابلوهای زیبا، با تذہیب بدیع هنری، به تماسا می گذارد و در تقویت هویت ملی و تاریخی مردم افغانستان می کوشد.

نماد در سروش بشتر ارزش و نقش بر جسته و انکارناپذیر دارد. شاعر با ذوق و دقیقه شناس به خصوص آغازین ایات و واپسین را بانمایش نماد «قلم» که سمبل تمدن، معرفت و خوشبختی است و در مقابل «دشنه» جنگ و خون ریزی را می نمایاند و آن را هنرمندانه به تصویر می کشد. همچنین «درخت» نماد مبارزة مردم آزادی خواه در برابر استبداد و ظلم در مقابل «نیزه» قد علم می کند و جای نیزه را می گیرد.

شاعر در جاهای دیگر این منظمه نمای زن را با ظرافت، جسارت و پاکیزگی در کنار مرد بیان می دارد که بسا بر زیبایی این منظمه افزوده است.

ویزگی دیگر این حماسه؛ چون: جنگاور و بهادری است که در سراسر این حماسه چشمگیر است.

آرایه های ادبی نیز با ظرافت طبع شاعر همراه ذکر شده است. بدون شک شاعر با داشتن آگاهی ژرف از شاهنامه، توانسته است منظمه موجز بیافریند که از لحاظ ساختار، محتوا و شکردهای هنری، اثری ماندگار است. شاعر که روزگار خون و خاکستر را در سی سال گذشته در کنار مردمش با جان و روح خود تجربه کرده است، با تیزبینی سیاست فرهنگی پایان جنگ را با سازندگی گره می زند.

و می گوید:

پس از جنگ خونین و خونین و سخت
کنون نیزه را کرد باید درخت
درختان آزادگی آب و تاب
رباید ز آینه آفتاب.

سرچشمه ها

۱. غبار، میر غلام محمد، ۱۳۴۶. افغانستان در مسیر تاریخ. کابل: انتشارات مطبوعه دولتی، ص ۴۳.
۲. آرزو، عبدالغفور، ۱۳۹۰. حماسه ساتی بیزن. هرات: نشر نهاد پژوهشی - نشرات گوهر خراسان، ص ۳۲.
۳. یاقوتی، محمد جعفر، ۱۳۷۷. پاژ. مشهد: انتشارات آستان قدس رضوی، ۱۰۹.
۴. آرزو، عبدالغفور، همان اثر، ص ۲۲-۳۳.
۵. شریفی، محمد، ۱۳۸۸. فرهنگ ادبیات فارسی. چاپ سوم، تهران: انتشارات فردوس، صفحه ۷۴۳.
۶. آرزو، عبدالغفور، ۱۳۸۸. شاد زی. کابل: انتشارات میوند، ص ۹۴.
۷. شمیسا، سیروس، ۱۳۸۱. انواع ادبی. چاپ دهم، تهران: انتشارات فردوس، ص ۷۵-۷۹.
۸. غبار، میر غلام محمد، همان اثر، ص ۴۴.
۹. شمیسا، سیروس، همان اثر، ص ۷۹.
۱۰. راشد محصل، محمد رضا، ۱۳۹۰. شاهنامه پژوهی. مجموعه مقالات، نگارنده مقاله دکتر روحانگیز، تهران: چاپخانه دانشگاه فردوسی، ص ۲۲۵.
۱۱. پتروردی، مهدخت پور خالقی، ۱۳۸۷. درخت شاهنامه. چاپ دوم، انتشارات آستان قصص رضوی، ص ۴۱.
۱۲. همان اثر، ۹۴.
۱۳. آرزو، عبدالغفور، همان اثر، ص ۳۲-۶۵.

حماسی قرن بیست و یکم با چنین پیامی به پایان می رسد:

درختان آزادگی آب و تاب
رباید ز آینه آفتاب
هر آن کوکشد آب دریا به بند
زمین و زمان را نماید پرند
چو قارن پی افکند سد سدید
به آهنگ رزم آوردن آرمید
دربغا کنون سد قارن خراب
بود در هریوای چون آفتاب
اشارت بود نشته ذی عقول
فعولن فعلون فعلون فعلون

تناسب «ذی عقول» با «فعولن فعلون فعلون فعلون»، نکته ای است که نیاز به اشارت ندارد.

نتیجه گیری

یکی از بنیادهای هویتی هر ملت حماسه ها و اسطوره های ملی آن جامعه است. در طول تاریخ افغانستان، هرگاه که به هویت ملی کشور توهین شده است، فساد و نا آرامی مردم را تهدید و نابود کرده اند، حماسه های انسان ساز و آزادی بخش توانسته است کشور را از استعمار و بدیختی نجات دهد تا استقلال و هویت ملی به دست آید.

مردم آزاده افغانستان در مسیر تاریخ با متجاوزین رنگارنگ مبارزه کرده اند از آن جمله یکی هم مبارزه با یونانیان در مقابل تاریخ است. اسکندر مقدونی در (۳۳۰ ق.م) هرات باستان را تسخیر می کند؛ اما با مقاومت و مبارزه سر سخنانه مردم مواجه می شود. مردم آزاده هریوا در این مقطع تاریخی حماسه می آفینند.

ساتی بیزن همراه با دلیران دیگر از ملت و سر زمین خویش به دفاع بر خاسته، دلیرانه می جنگند و جان های خود را فدا می کنند تا دشمن شکست می خورد.

این واقعه پس از سالیان، مورد توجه شاعر باریکیان و دقيق، استاد آرزو قرار میگیرد، به آفرینش حماسه دست می زند و با طبع آفرینشگر گویای حال می شود.

شاعر در این منظمه حماسی بر علاوه روشن ساختن روبداهای تاریخی و دلیری قهرمانان این سر زمین، عشق، ایمان، آزادگی و خود روزی

یکی از بنیادهای هویتی هر ملت حماسه ها و اسطوره های ملی آن جامعه است. در طول تاریخ افغانستان، هرگاه که به هویت ملی کشور توهین شده است، فساد و نا آرامی مردم را تهدید و نابود کرده اند، حماسه های انسان ساز و آزادی بخش توانسته است کشور را از استعمار و بدیختی نجات دهد تا استقلال و هویت ملی به دست آید.